

## News aus dem Gemeinderat

### Absage der ausserordentlichen Gemeindeversammlung vom 9. Februar 2023

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 12. Januar 2023 entschieden, die auf den 9. Februar 2023 angesetzte ausserordentliche Gemeindeversammlung zu den Rückzonen abzusagen. Grund sind Unklarheiten über das weitere Vorgehen bei einer möglichen Ablehnung der Vorlage durch die Gemeindeversammlung. Der Gemeinderat hat deshalb das Verfahren sistiert, bis eine entsprechende Antwort des Regierungsrates vorliegt.

### Publikationen Bürgerrechtskommission

Gemäss Art. 8 der Verordnung für die Bürgerrechtskommission der Gemeinde Triengen werden folgende einbürgerungswillige Personen zur Aufnahme in das Bürgerrecht von Triengen veröffentlicht:

Fili Domenik, geb. 17. Juli 2002 in Sursee (Schweiz), kosovarischer Staatsangehöriger, wohnhaft in 6234 Triengen, Wintermatte 4, in der Schweiz seit dem 17.07.2002 und in Triengen seit dem 01.10.2014.

Rudaj Ermire, geb. 10. Oktober 1997 in Panorc (Kosovo), kosovarische Staatsangehörige, wohnhaft in 6234 Triengen, Kantonsstrasse 15, in der Schweiz seit dem 15.06.1998 und in Triengen seit dem 01.08.2015.

Stellungnahmen zu diesen Einbürgerungen sind bis 18. Januar 2023, schriftlich und begründet mit Absender, an die Bürgerrechtskommission Triengen, Christoph Hürlimann, Präsident, Oberdorf 2, 6234 Triengen, oder per E-Mail an [tanja.mueller@triengen.ch](mailto:tanja.mueller@triengen.ch) einzureichen.

Die Bekanntmachung der zur Behandlung vorliegenden Einbürgerungsgesuche erfolgt gleichzeitig auch im Anschlagkasten der Gemeindekanzlei, wo die Gesuchsteller mit Foto publiziert sind.

### Trinfo 1/2023

Die erste Ausgabe 2023 des Gemeindemagazins Trinfo wurde diese Woche veröffentlicht und an alle Haushalte in der Gemeinde Triengen versendet. Die Ausgabe informiert über den Werterhalt der Güterstrassen, den Start ins Jubiläumsjahr der Feldmusik Triengen und vieles mehr. Zudem sind alle Vereinsanlässe 2023 auf den letzten Seiten aufgelistet.

### Baubewilligungen

- Peter Helfenstein und Franziska Huber, Weiherstrasse 9, 6234 Triengen, erhalten die Planänderung für den Verzicht auf Anbau im Untergeschoss und Aufbau eines Obergeschosses, Grundstück Nr. 877, Gebäude Nr. 462, Mitterrain 58, GB Triengen

- Martin und Lisbeth Wicki, Mooshof 1, 6234 Triengen, erhalten die Baubewilligung für den Abbruch der Gebäude Nrn. 124a und 125a und Ersatzneubau eines Zweifamilienhauses, Grundstück Nrn. 557 und 562, Gebäude Nr. 828, Schürmatt 2a und 2b, GB Triengen

- Labinot und Flutur Elezi, Guggisberg 4, 6234 Triengen, erhalten die Baubewilligung für die nachträgliche Haussanierung und die Erweiterung Balkon, Grundstück Nr. 608, Gebäude Nr. 356, Guggisberg 4, GB Triengen

Kulmerau, Triengen,  
Wilihof und Winikon

Gemeindeverwaltung Triengen  
Oberdorf 2  
Postfach  
6234 Triengen

Telefon 041 935 44 55  
[gemeindeverwaltung@triengen.ch](mailto:gemeindeverwaltung@triengen.ch)  
[www.triengen.ch](http://www.triengen.ch)

- Atmoshaus AG, Eichweid 1, 6203 Sempach Station, erhält die Baubewilligung für den Abbruch des Gebäudes Nr. 82a und eines Neubaus von vier Einfamilienhäusern mit Doppelgaragen, Grundstück Nrn. 537, 541, 542 und 543, Hinterdorfstrasse 37, 39, 41 und 43, GB Winikon

- Magnus und Barbara Näf, Haselmatte 10c, 6210 Sursee, erhalten die Baubewilligung für den Umbau und die Aufstockung eines Einfamilienhauses, Grundstück Nr. 524, Gebäude Nr. 512, Mitterrain 64, GB Triengen

- Patrik und Karin Fischer, Hinterbergstrasse 6, 6235 Winikon, erhalten die Baubewilligung für den Neubau eines Einfamilienhauses mit einer Einliegerwohnung, Grundstück Nr. 1277, Gebäude Nr. 831, Steinbärenhöhe 1a und 1b, GB Triengen

- Landi Sursee, Bahnhofplatz 9, 6210 Sursee, erhält die Baubewilligung für die Erneuerung der Kühltechnik und der Verschiebung der Verflüssiger im Aussenbereich, Grundstück Nr. 1227, Gebäude Nr. 723, Kantonsstrasse 4, GB Triengen

- Peter und Michelle Nick, Luzernerstrasse 47, 5054 Moosleerau, erhalten die Baubewilligung für den Ersatz der Elektroheizung durch eine Luft-/Wasser-Wärmepumpe, Grundstück Nr. 189, Gebäude Nr. 103, Hinterdorfstrasse 3, GB Winikon

### **Werterhalt Güterstrassen Kulmerau, Triengen, Wilihof und Winikon, Etappe 2022 / 2023**

Die Unterhaltsgenossenschaften Kulmerau, Triengen, Wilihof und Winikon und die Forst- reviergenossenschaft Winikon sanieren unter der Federführung der Einfachen Gesellschaft „Ausbau Güterstrassen Triengen 2021 - 23“ ab Mitte Januar 2023 verschiedene Güterstrassen auf dem Gemeindegebiet von Triengen. Die Strassen sind bis fünfzig Jahre alt und deshalb sanierungsbedürftig. Der bestehende, schadhafte Asphaltbelag wird grösstenteils mit einem neuen Belag überzogen (Hocheinbau), zwei Betonstrassen werden saniert und zwei bestehende Asphaltstrassen neu in Beton ausgeführt. Zusätzlich wird die Strassenentwässerung wo notwendig repariert und angepasst. Die Arbeiten dauern voraussichtlich bis ca. Ende Mai 2023.

Folgende Strassen sind von der Sanierung betroffen:

#### **UHG Kulmerau**

Grabstrasse  
Rainstrasse  
Sämiraistrasse (Wald)

#### **UHG Wilihof**

Zäglistrasse  
Dorfbachstrasse  
Eichwaldweg

#### **UHG Winikon**

Lochnerstrasse  
Längmattstrasse  
Hofzufahrt Weiernheim  
Hinterbergstrasse  
Haldenstrasse  
Schützenhausstrasse

#### **UHG Triengen**

Ischlagstrasse (Betonstrasse)  
Surenmattstrasse (Betonstrasse)  
Hubelweidstrasse  
Gwaggitalstrasse (Wald), neu in Erlistrasse, Beton

#### **FRG Winikon**

Hinterbergstrasse

**Kulmerau, Triengen,  
Wilihof und Winikon**

Der Umfang der betroffenen Strassenabschnitte ist auch auf dem beiliegenden Plan ersichtlich.

Gemeindeverwaltung Triengen  
Oberdorf 2  
Postfach  
6234 Triengen

Telefon 041 935 44 55  
gemeindeverwaltung@triengen.ch  
www.triengen.ch

Während der Vorarbeiten ab Mitte Januar 2023 (Strassenränder Abranden, Entwässerung anpassen, Strassenschächte anpassen) sind die Strassen nur beschränkt und mit Behinderungen befahrbar. Für den Einbau des Belages ab ca. Ende März 2023 müssen die Strassen abschnittsweise komplett gesperrt werden. Nur dadurch kann ein qualitativ hochwertiges Bauwerk garantiert werden. Die betroffenen Anstösser wurden per Brief informiert und die Sperrungen werden jeweils im Voraus abgesprochen und bei den Strassen angeschlagen.

Zusammen mit den beauftragten Baufirmen SUSTRA Tiefbau + Strassen AG, 6210 Sursee (Asphaltstrassen) und der Emil Gloggnier AG, 6017 Ruswil (Betonstrassen) sind wir bemüht, dass die Einschränkungen auf ein Minimum reduziert und die Zufahrten zu den Liegenschaften wenn immer möglich aufrechterhalten werden können.

**Vor allem ist zu beachten, dass die beiden Betonstrassen im Ausflugsgebiet der Gemeinde (Ischlagstrasse vom Tram bis Gschweichhof und Gwaggitalstrasse ab Oberwellnau) während einiger Wochen bis zur Abhärtung des Betons nicht befahren werden dürfen.**

**Damit ein qualitativ hochwertiges Bauwerk abgeliefert werden kann und frühzeitige Schäden am neuen Belag möglichst vermieden werden können, ist es den Unterhaltsgenossenschaften ein Anliegen, dass die neuen Belagsstrassen bis im Frühling 2024 und vor allem während warmen Tagen grundsätzlich nicht beritten werden.**

Die Vorstände der UHG's und der Einfachen Gesellschaft bemühen sich, zusammen mit der Bauleitung und den beauftragten Bauunternehmungen, die Einschränkungen in möglichst geringem Ausmass zu halten.

Für die Strassensanierungen fallen Gesamtkosten von über einer Million Franken an.

Gerade deshalb ist es uns wichtig, dass die Strassen wieder in einem guten Zustand sind und ihren Dienst für weitere Jahrzehnte erfüllen können. Die Güterstrassen dienen der Erschliessung von Höfen, Land und Wald, haben aber auch für die Freizeitgestaltung einen hohen Stellenwert. Einen wesentlichen Anteil der Kosten tragen die Unterhaltsgenossenschaften, es sind aber auch namhafte Beiträge der Öffentlichkeit, von Gemeinde, Kanton und Bund zugesichert.

Für Fragen zum Projekt können Sie direkt mit der Bauleitung oder der Bauherrschaft Kontakt aufnehmen. Für Ihr Verständnis danken wir im Voraus. Im Anhang finden Sie den Übersichtsplan.

**Einfache Gesellschaft**  
**Ausbau Güterstrassen Triengen**  
Geschäftsführer Josef Fischer  
079 250 49 57  
josef.fischer@gmx.ch

**Bucher + Partner AG, Sursee**  
Bauleitung René Wigger  
041 925 19 19  
r.wigger@bucher-partnerag.ch

### **Sirenentest vom Mittwoch, 1. Februar 2023**

Am Mittwoch, 1. Februar 2023 findet der gesamtschweizerische Sirenentest statt. Im Anhang finden Sie die Ankündigung.

Kulmerau, Triengen,  
Wilihof und Winikon

Gemeindeverwaltung Triengen  
Oberdorf 2  
Postfach  
6234 Triengen

Telefon 041 935 44 55  
gemeindeverwaltung@triengen.ch  
www.triengen.ch